

2015. május V. évfolyam 5. szám

# REPCEVIDÉK

**Megjelenik havonta**

ingyenes  
offline  
kistérségi  
újság

online: [www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu)



**Naponta friss hírek a  
[www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu)  
weboldalon!**



■ Húsvéihétfő Bükön

5. oldal



■ Új pályán rúghatják a bőrt!

7. oldal



■ Újabb feketeöves Csepregen!

11. oldal



■ Ismeritek az internethasználó veszélyei? 12. oldal

[www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu)

## • Csepreg

### Újabb nagyszerű dolgozót búcsúztattunk!

Április 10-én Csepreg Város Önkormányzata nevében Hárominé Orbán Erika alpolgármester asszony búcsúztatta nyugdíjba vonulásának alkalmából Baranyai Imréné.

2000 óta dolgozott a Területi Gondozási Központ kötelékében. A kollégák egy hűséges, megbízható, lelkiismeretes, segítőkész



munkatársat búcsúztattak el, akinek ezúton is kívánunk tartalmas, hosszú nyugdíjas éveket és jó egészséget!

RV

## Helyesbítés

Az áprilisi újság „A Répcevidék nyíló virága” című cikkünkben Fábry Mihályné helyett Bíró Mihálynét írtunk. Elnézést kérünk a tévedésért.

# Húsvéti készülődés Tompaládonyban

Az Ószirozsa klub vendégszeretetének köszönhetően március 26-án délután a koszorúkészítés rejtelmeibe tekinthettünk be. A szokványostól eltérő, új technikát Markó Mihály kertész és felesége



mutatta be. Kipróbáltuk és megtanultuk, hogy hogyan is lehet egyszerűen és gyorsan elkészíteni egy asztali díszet. Megismerhettük még a húsvéti nyuszifészek készítésének fortélyait is. Az önkormányzat jóvoltából pedig mindenki hazavihette, az általa készített remekművet.

### Megérkezett a nyuszi

Falunk apróságaihoz húsvét vasárnap látogatott el a nyuszika. Az édességek megkeresés-



se után meglepetésműsor fogadta gyermekeinket. Interaktív foglalkozáson vehettek részt, ahol közösen játszottak, meséltek, énekeltek. Vendégünk volt Gerbert Judit színésznő, aki a Győri Nemzeti Színház oszlopos tagja.

### Május elseje

A fiatalság tavaszi örömnépe május elseje, a májusfa állításának időpontja. A májusfa alapvetően a tavaszköszöntés kelléke, de a termékenység jelképének is tekinthetjük, hisz egykor a szerelmet jelezte, mivel főleg legények ajándékozták a kiszemelt lányoknak. Manapság viszont a városok, falvak terein egy közös fát állítunk fel, mellyel a közösséghez való tartozást, az összefogást kívánjuk kifejezni.

### Anyák napja

Május első vasárnapján köszöntjük az édesanyákat és a nagymamákat. Fontos, hogy ne kezeljük ezt a napot csak egy ünnepnek a sok között, hiszen ki tudja, meddig lehetünk hálásak nekik a rengeteg szeretetért, gondoskodásért. Tiszteljük őket és adjunk hálát azért a sok jóért, amit a hosszú évek alatt nekünk nyújtottak. Kedves szavakkal, virággal vagy szívhez szóló ajándékkal köszönhetjük meg fáradozásukat.

„Az kívánom Anyák napján,  
Édesanyám te neked,  
Mindörökké kössön össze  
Bennünket a szeretet!”

H.H.R.

## A KÖRNYÉK LEGNAGYOBB GAZDABOLTJA ÉS ÉPÍTŐANYAG KERESKEDÉSE LÖVŐN



Nemzedékekre tervezve

STIHL

VIKING

A hajszín, a szorgalom vagy a kézügyesség természetes úton örökölhető. De vannak dolgok, amelyek más módon szállnak apáról fiúra. Gépeinket hosszú évtizedekre terveztük, és a megfelelő használat mellett ki is állják az idő próbáját. Ezt bizonyítja motorfűrészünk és fűkaszáink is, amelyek nap mint nap megmutatják azt az erőt és megbízhatóságot, amely bennük rejlik. Gépeink szívét a precíz alkatrészek összessége adja, míg a lelküket a kifinomult technológia jelenti.

Az akció időtartama: 2015. április 1. – május 31.

STIHL MS 170  
85 900 Ft helyett  
56 900 Ft

STIHL FS 38  
50 900 Ft helyett  
45 900 Ft



BAUMIT  
TAVASZI AKCIÓ!

- Számítógépes színkeverés
- Festékek, Védőfelszerelések
- Vegyszerek
- Kerti eszközök, kerti gépek,
- Műtrágyák
- Kerti szerszámok
- POLIFARBE Platinum beltéri festékek

www.gazdaboltlovo.hu

- Vetőmagok: közel 200 fajtából válogathat - MŰTRÁGYÁK akcióban  
- Kerti szerszámok, ALKO gyűjtős fűnyíró - METABO szivattyúk - Munkaruhák, munkavédelmi bakancsok

Lövő, Fő u. 170. Nyitvatartás: H - P: 7.30 - 16.00, Szo: 7.30 - 11.00, Tel./Fax: 06 99/365-154,, Mobil: 06 20/9594-406

MINDEN, AMIRE A KERTJÉBEN SZÜKSÉGE LEHET! GAZDABOLT ÉS ÉPÍTŐANYAG KERESKEDÉS

# Mesterházi hírek

## Húsvéti készülődés!

Április 02-án, csütörtökön 17 órától a Faluházban Húsvétra készültek a fiatalok. A kézmű-



ves foglalkozás keretében a gyermekek tojást festettek, húsvéti díszeket készítettek, valamint egy tojásfát helyeztek el a Faluház előtt.

## Irénke néni Mesterháza község legidősebb lakója!

Mesterháza Samuné 1922-ben született, így Ő a község legidősebb lakója. Irénke



nénit a kórházban látogatták meg a helyi Önkormányzat Képviselői. Ezúton is kívánunk további életére erőt, egészséget.

## Nyugdíjas Találkozó!

A helyi Önkormányzat április 25-én szombaton délután Nyugdíjas találkozót rendezett. Örvedetes, hogy a faluból szép számmal eljöttek az ünnepségre, megtöltötték a Faluházat. Az ünnepi köszöntőben elhangzott, hogy a helyi önkormányzatnak mindent meg kell tenni azért, hogy a megérdemelt pihenés éveiben a falu nyugdíjassai megkapják mindazt a támaszt, mely megszépítheti, teljesebbé teheti napjaikat.



Az idős nemzedék ma is társadalmi érték, az aktív korban megszerzett tudásra, tapasztalatára igényt kell tartani ma is.

Horváth Fanni és Ható Tamás verset mondott, ezt követte a helyi fiatalok vidám zenés műsora. Az ételről Erhardt Benedek gondoskodott, a talpalávalót a Toki fivérek szolgáltatták. Az egész délután nagyon jó hangulatban telt, néhányan még táncra is perdültek. Kérjük a jó Istent, adjon mindnyájuknak még hosszú boldog éveket, jó egészséget, családi békecséget. **DZs**

## Májusi gondolatok



Eljött az év ötödik, a legszebb hónapja.

A természet is érzi, hogy fáival, virágaival, szirmaival, illataival a csodát, a gyönyörűséget, a természet pompáját kell közvetítenie. Az eddig néma, üres ágaktól kopár kertek most megtelnek madárdalal, zöld pázsitzöngyeggel és lombkoronával.

Ez a hónap tele van meghitt ünnepekkel mind a polgári életben, mind az egyházi életben.

A hónap első hétvégén az Édesanyákat köszöntjük, legyenek akár közünk, akár tőlünk távol, s azokat is, akik az Égi hazából vigyáznak ránk. Nehéz szavakba önteni az anya küldetését, Bisztrai Gyula versében így ír:

„Mi az anya?

Te vagy a Forrás, melyből kiszakadtam,  
Te vagy a Gyökér, melyből felfakadtam,  
A Küszöb, kitől elhívt az Élet,  
És az Öböl, akéhez visszatérek!”

Május 4-étől a vizsgázók, az érettségizők adnak számot tudásukról. Szurkoljunk nekik, hogy a szorgalmas munka és készülődés elhozza számukra az álmok valóra válását.

A hónap vége felé itt lesz pünkösöd, kinek a vigaságok napja, kinek a zarándoklatok ideje. Lekileg, testileg sokan várják a megtisztulást, a feltöltődést...

A fiatalok egy része ebben a hónapban készül az első áldozásra, a konfirmációra, a bérmealkozásra, s az esküvőre! Ünnepejünk velük és a családdal együtt!

A tavasz győzelme májusban mutatkozik meg igazán környezetünkben, s visszahat az emberi természetre is: a téli tépsedégből nagy tettek véghezvitelére biztat bennünket.

A csíksomlyói búcsún mindig utoljára elhangzó népének záró sorával kívánom e tettek megvalósulását mindannyiuknak:

„Vándor fecske hazatárol,  
Édesanyja fészkeire száll;  
Hazajöttünk, megáldott a  
Csíksomlyói Szűz Mária.”

**KSzÁ**

## Impresszum

Alapító: **Horváth Erzsébet** ev.  
Nyilvántartási szám: 20494446

Kiadó: **Edy Marketing Bt.**  
9735 Csepreg, Taksony köz 17.  
e-mail: info@repcevidek.hu  
mobil: 20/911-3596

[www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu)

Szerkesztőség: 9735 Csepreg, Taksony köz 17.

Szerkesztőbizottság:

Baloghné Simon Erika, Béres Péter, Galavics Adrienn, Gazdag Rita, Horváth Anita Katalin, Horváth Nóra, Igler Lászlóné, Kincse Anda, Kissné Szabó Ágota, Klugné Györke Brigitta, Marton Eszter, Mitli Attila, Nagyné Polgár Katalin, Nagy Tímea, Sági Ferenc, Sárváry Zoltán, Sulics Boglárka

Hirdetések tartalmáért, valamint esetleges nyomdai hibákért felelősséget nem vállalunk!

Nyomda: **IPRESS Center Kft.**  
Felelős vezető: **Lakatos Imre** ügyvezető  
ISSN: 2062-5138

Hirdetés: **Edy Marketing Bt.**  
20/911-3596 • edy@edymarketing.hu

Tördelés: **Mitli Attila** • [www.mitli.hu](http://www.mitli.hu)  
mobil: 30/419-0656

Terjesztés:

**5800 példányban postaládás terjesztéssel**

Bő, Bük, Chermelházadomány, Csepreg, Egyházásfalva, Gőr, Gyalóka, Horvátszidiány, Iktanberény, Kúszidiány, Lócs, Mesterháza, Nagygyeresd, Nemesládióny, Ólmód, Peresznye, Répceszentgyörgy, Répcevis, Sajtoskál, Simaság, Sopronhorpács, Szakony, Tömöröd, Tompaládóny, Tormásliget, Und, Zsira

Következő lapszámunk  
2015. június 4-én jelenik meg!

## SZEMÉLYGÉPKOCSI ÉS MEZŐGAZDASÁGI GÉPEK TELJESKÖRŰ JAVÍTÁSA!

- Személygépjárművek **GUMICSERÉJE és CENTÍROZÁSA!**
- Gépjármű diagnosztika
- Szerviz
- Műszaki vizsgáztatás



Mezőgazdaságigépek javítása esetén kérésre

**HÁZHOZ MEGYÜNK!**

**HOR - SZER Bt.**

Nagygyeresd, Petőfi u. 90.

06 30/5188 530, 06 30/7436 186

## SZEZONNYITÓ VÁSÁR

Jöjjen el a bő Kemencés Falusi Vendégasztal szezonnyitójával egybekötött termelői és kézműves vásárra!

**2015. május 10.**

Bő, Széchenyi u. 64. 10.00 - 19.00-ig

Látogasson el hozzánk, ha:

- megismerné a környék termelőinek hamisítatlan kínálatát, valamint a kézművesek által készített ajándék tárgyakat
- megkóstolná, vagy újra felelevenítené az általunk készített kemencében sült hagyományos ételeink ízét
- részt venne egy programokkal színesített családi napon

Érdeklődni: **+36 94 368 253**

Mobil: **+36 30 523 4041**

**25 ÉVESEK VAGYUNK,**

# ELMÉLET 0 Ft!

**Csepregen, 2015. május 12-én**  
**16.30 órakor a Nadasdy Tamás Szakközépiskolában.**

**Bükön, 2015. május 12-én**  
**17 órakor a Művelődési és Sportközpontban.**

[www.ritmo.hu](http://www.ritmo.hu)

## • Bük

### I. Bük Box-gála

Április 12-én került megrendezésre az I. Bük Box-gála, melyet a kőszegi Fitt-Box Club szervezésében rendeztek a bükli sportcsarnokban. A rendezvényt a szervezők a sportágot szeretnék volna népszerűsíteni a térségben. A gála szervezésében főszerepet vállalt Nemes Emil és Varsányi Áron. Dr. Németh Sándor polgármester nyitó beszédéből tudtuk meg, hogy gála azért jött létre, hogy felmérjék, a bükiek kedvelik, igénylik-e a sportágot.



Kovács László, szövetségi kapitány arról beszélt, hogy Bük még fehér foltnak számít a sportág térképén, de hosszú távon szeretnék megnyerni a települést az ökölvívásnak. A viadalon a Nyugat-dunántúli Ökölvívó Régió csapata, a Harcosok a Pest megyei Tűzharcosokkal csapott össze. A budapesti Tűzharcosok 10-2 arányban maradtak alul a házigazda Nyugat-Magyarországi Harcosok ellen. A mérkőzések között fellépett a Westside TSE szombathelyi és bükli csoportja. A gála sztár-



vendége a kőszegi származású, amatőrként sokszoros válogatott és magyar bajnok, profiként 20 meccs óta veretlen 33 esztendő közötti súlyú bokszoló, Szili István volt. A gála játékossági cél is szolgált. 2014. tavaszán egy szombathelyi Bozsik tornán Tóth Dominik (Dondzsó), súlyos térd sérülést (keresztszalagszakadást) szenvedett. Dominik csak műtéti segítséggel gyógyulhat meg teljesen, azonban Magyarországon nincs olyan orvos, aki vállalja a 9 éves fiú kezelését. A szülők a teljes magyar orvosi, sportorvosi szakmával konzultáltak. Végeredmény: csak Münchenben van olyan orvosi team, aki vállalja Dominik műtétjét. A külföldi gyógykezelés költségeinek fedezését a család teljes egészségében nem tudja vállalni. Többen is e nemes cél támogatói lettek a gálán. Az összegyűlt adományt Dominik édesanyja vette át.

Sulics Boglárka

# Árvízi megemlékezés

Az ötven évvel ezelőtti természeti katasztrófa emlékeztet április végén Nyugat-Dunántúli több településén is. Az 1965. április közepi meleg hullám következtében felgyorsult Alpok-beli hóolvadás után, két nap alatt 200 mm eső hullt le Ausztria keleti, 100 mm pedig Magyarország nyugati részén. A Dunán, Rábán, Répcén és mellékfolyóikon/patakjaikon rég nem látott tömegű víz hömpölygött, s lépett ki a mederből.

Mindezt Dániel Tibortól, a Nyugat-dunántúli Vízügyi Igazgatóság nyugalmazott bükli építésvezetőjétől hallhattuk a Múvelődési és Sportközpontban rendezett kiállítás-megnyitó beszélgetésen, melyet a házigazdával együtt a város önkormányzata és Varga Zsolt, a TRIÓ TV Dunántúli vezetője szervezett.

Dr. Németh Sándor polgármestertől a résztvevők köszöntése után azt is megtudtuk, hogy a nagy eseményről film készül, és a feltárt dokumentumok kiadványban is olvashatók és megnézhetők lesznek.

Bükre 1965. április 23-án érkezett meg a nagy árhullám. Teklits István, akkor új tanácselnökként, a védekezés irányítója volt a településen. Elmondta, hogy gyorsan, a mezőn keresztül érte őket a nem várt méretű katasztrófa. Kezdetben a faluban magasabban állt a víz, mint a folyó medrében. Bükön közel száz, főleg vályog és zsúpetős ház teljesen összedőlt, vagy jelentősen megrongálódott. Szerencsére gyorsan jött a szakmai és katona segítség (kételtű harcjárművekkel), s ha nehezen is, de meg tudták oldani a legszükségesebb feladatokat.

Bittenbinder Miklós akkor a Szombathelyi Vízügyi Társulat bükli építésvezetőjeként kapcsolódott be a mentésbe. Szerinte azért érte váratlanul őket a hatalmas áradat, mert az idő tájt még nem volt megfelelő kapcsolat az osztrák és magyar szervek között. Nagy összefogás alakult ki először az élet- (ember és állat), ez után az értékmentés területén,

majd az év során többször levonuló árhullámokat követő bontás és újjáépítés során.

Dániel Tibor azt is elmondta, hogy a nagy árvíz után megerősítették a védőtöltéseket. Csepregen árapasztó csatorna épült, majd először Bük, Gór és Bó között, később Csepregen árvízi szükségtározót létesítettek. Az elmúlt évtizedekben többször is vult le árhullám a Répcén, de még a legnagyobb is messze elmaradt az 1965-östől.

A hallgatók közül is többen felelevenítették emlékeiket. Abban a jelenlevők teljesen egyet értet-



tek, hogy a nehéz hetek, hónapok után Bük fejlődése felgyorsult a helyi és országos összefogás, illetve a kedvező hitelek következtében. Az új házak, hársorok felépülését követően, ha lassan is, de megszerződött a vízmű társulat, s a 70-es évektől egyre fejlettebb lett a település infrastruktúrája.

A kiállításon térképek mutatják be a Répcé vízgűjtőjét, a megye árvízveszélyes területeit, a Bük, Gór és Bó közötti árvízi szükségtározót. Régi fotókat és újságcikkeket láthatunk a nagy bükli árvízről és az újjáépítésről, az egyik tablón még a környező települések 65-ös képei is feltűnnek.

Galambos Ferencné reméli, hogy a következő hetekben a pedagógusok a tanulókat elhozzák az intézménybe, hogy megismerhessék Bük történetének e fontos szeletét.

Sági

**GÁZKÉSZÜLÉKEK szervizelése, ÉPÜLETEK GÁZVEZETÉK szerelése, átalakítása!**

**Csemesz Gábor**  
gázvezeték és készülék szerelő mester  
gázműszaki- biztonságtechnikai felülvizsgáló

**+36 94 358 868**  
**+36 30 245 1221**

9737 Bük, Honfoglalás u. 16.

**LAKATOS MUNKÁK**

Kerítések, kapuk, ajtók, korlátok, ablakrácsok készítése kovácsoltvas kivitelben is.  
Úszó, guruló nyílókápu gyártása.  
Polikarbonátos elő tetők készítése.  
Lépcsők készítése több kivitelben is.  
Hibaelhárítást és felújítást is vállalunk.

Ingyenes helyszíni felmérés és ajánlat készítés.

**06 70 953 6269**

Bük, Móricz Zsigmond utca 14.

www.facebook.com/pages/Büki-Lakatos/701028179933022

**Garanciát vállalunk!**

## Húsvétvárás Sajtoskálon

Húsvét előtti időszak mindenki-  
ben a várakozás, az izgatottság  
ideje. Kicsik és nagyon ilyenkor tū-  
kőn űlnek már korán reggel ezen  
az űnnepen, hogy vajon a kertben  
ott ugrál-e a húsvéti nyuszi, elrej-  
tett-e valamit a fűben, vagy a bo-  
kor alatt. Anyukák, lányok finom il-  
latokkal tölítik meg a házat, készűl  
a húsvéti kalács, a sonka.

Nem szabad azonban megfe-  
lekedni az űnnap fontosságáról.



Húsvét Jézus feltámadásának az  
ideje. A templomban a Passió kere-  
tében idézte fel Jézus szenvedésé-  
nek a történetét a falu kórusa. Évek  
óta hagyomány hogy a történetet  
a környező falvakba is elviszik.

A húsvétvárás és a húsvét idő-  
szaka nem volt máshogy Sajtos-  
kálon sem.

Sokan húsvéti hangulatba öltöz-  
tették a kerteket, színes tojásokat  
aggattak a fákra, szűpítették kör-  
nyezetűket. A falu utcájában is ott  
űldögélt a fehér és barna színű nyu-  
szi pár és nyomon követte a falu tőr-  
ténéseit ebben az időszakban.

A gyerekekkel mi is szeretűnk  
volna valamit bevarázsolni az  
asztali húsvéti  
kosárba. A  
könyvtárban  
összeűtűnk  
és miután egy  
nyuszi mesét  
meghallgat-  
tűnk, egyűtt  
szorgosan ké-  
szítettűk a hűs-  
véti űdvűzűlű to-  
jásokat, nyuszi-  
kat, és mi is  
festettűnk tojásfigurákat. Kellemes  
hangulatban telt a délután, sokat  
nevetgűltűnk, fűrgén jártak a gye-  
rekkezek, és hamar eljűtt az este is,  
hiszen „jű társaságban rűpűl az  
idű”.

BB.

## Húsvéthűfű Bűkűn

Régi hagyományokat és ma di-  
vatos gyermekprogramokat is űtvű-  
zűtt „vűzbevetű hűfű” délelűttűjn a  
Bűki Művelűdési és Sportkűzpont.  
Szabű Jűzsef tanár űr írta a Hiedel-  
mek, hagyományok a  
Rűpcevidéken c. kéz-  
iratában, hogy rége-  
ben a bűki legények is  
vűdrűkbűl vűzűlű űntűz-  
tűk meg a lányokat e  
napon, hogy frissek,  
egészsűgesek mara-  
djanak. A szokás valami-  
kor már a két világhű-  
borű között abba ma-  
radt. A II. világhűborűt követűen fű-  
leg a gyerekek folytatták tovűbb sza-  
gos vűzűlű, majd kűnival a locsolást.

Az intűzműny vezetűjű, Tűth Ta-  
más a HÁNCS egyűttes tagjait kérte  
meg a hagyomány felelevenítesűre.

Elűszűr a Hotel Piroksa vendűgei te-  
kinthetűk meg e régi magyar szo-  
kást. Majd a nűpviseletbe űltűzűtt fi-  
űk vűdreikkel megérkeztek a művelű-  
dési házhoz. A szintűn hagyományos  
űnneplűben levű házigazdától en-  
gedűlyt kaptak a locsolásra. A vise-  
letben pompázű lányokat egyen-  
kűnt hozták elű, és űntűzűtűk meg a  
regi szokás szerint. Műg űnkűntes vűl-  
lalkozűk is akadtak, akik hagytták le-  
űnteni magukat. Majd félrevonulva,  
tűrűlkűzűkkel, hajszűrűtűkkel és átűtű-  
zűssel megelűzttűk a betegsűget,

majd frissen, mosolygva tűltűtűk a  
nap tovűbbi részét. Kűzben a ház-  
gazda fűtt tojással, sonkával és itallal  
is megvendűgelte a locsolűkat. Leg-  
kűzelebb talán majd hűmes tojást is



kapnak a fiűk, hiszen régebben Bű-  
kűn és kűrnyékűn nem csak festetűk,  
hanem kaparással és levűlrűttel  
csodálatos alkotásokat készítettűk  
Hűsvűtra, részben a locsolűknak.

Tojást most is lehetűt festeni, bati-  
kolni az elűcsarnok jűtsűzházában,  
de a részt vevű gyermekek zűme in-  
kább a divatos arcfestűst vűlasztotta.  
Kis segítségűl készítettűk műs  
űtűrgyakat is, melyeken felfedezhetűjűk  
a régi motűvumokat. A színhűzterem-  
ben és a szabadban rég elfeledett,  
de megűjűtt fa- és egyéb jűtűkűkat  
– műs nűpeket is – ki lehetűt próbűl-  
ni. Majd bűbszűnhűz szűrakoztatott ki-  
csit-nagyot.

Az egyre látogatottabb rendez-  
vűny vűgűl nagy nűpszerűsűgűnek űr-  
vendű tojáskeresűssel zárűl. sf

Tovűbbi kűpek a [www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu) weboldalon

KÉRJE E-MAILBEN A RÚPCEVIDÉK űJSÁGOT!

1. lűpés Kűldjűn emailt az [info@repcevidek.hu](mailto:info@repcevidek.hu) címre.
  2. lűpés Tűrgű mezűbe írja be: RÚPCEVIDÉKET KÉREK
  3. lűpés Kűldje el a mailt.
- A kűvetkűz megjelenűstűl nem csak postaládájában kapja meg  
az űjságot hanem emailben is kap őrtesítűst.



**Ford B-MAX**  
TECHNOLOGY 1.0 EcoBoost  
100LE, fehér  
**3.990.000 Ft**

- ✓ automata klűma
- ✓ elűsű-hűtsű ablakemelűk
- ✓ SYNC tecnolűgia

**EGYEDűLÁLLű KIALAKÍTÁS!**  
Oldalsű tolűajtű • 1,5 műter ajtűnyílás



**Strauss Autűszalon**

9700 Szombathely, Zanati u. 58. • Tel.: +36 94/512-860 • Fax: +36 94/512-870  
E-mail: [info@strauss.hu](mailto:info@strauss.hu) • [www.strauss.hu](http://www.strauss.hu)

\* A kűpeken lűthatű autűk illusztrűciűk, nem feltűtlenűl egyeznek meg a kijűnlott tűpussal, felszereltsűgűl. A kűp illusztrűciű. Vegyes átlagfogyasztás: 4.9 l/100 km; CO2 kibocsűtás: 114 g/km.



## Tavaszköszöntő Nemesládonyban

A tavasz első igazi napsugarai és a nemesládonyi képviselő-testület tagjai kicsalogatták egy áprilisi szombat délután a falu lakóit a közösségi térre. Minden korosztályt vártak a falu vezetői, hogy eltöltsenek együtt egy kellemes délutánt. A gyerekek a téli időszak után újra birtokba vették a játszótérét, önfeladten játszottak a szülők, nagyszülők



óvó felügyelete mellett. Németh László polgármesternek azonban sikerült főként a kisebb lurkókat elcsábítani a csoki-evő versenyre, ami vidám pillanatokat szerzett a résztvevőknek és a lelkes szurkolóknak egyaránt. Az újabb verseny aztán megmozgatta a gyerekeket, felnőtteket is. A kötélhúzás kezdetben a fiúk-lányok erőpróbájának indult, aztán végül egy vidám, közös falusi kötélhúzás lett belőle. A játékok közben a meggyújtott táborútz parázként izzott, amelynél lelkesen sütötték a szalonnát, sonkát főként a gyerekek. A tűz melletti beszélgetés, a sötétedésig tartó játék talán többször is megismétlődik, a faluban élő emberek remélhetőleg egyre többen jönnek össze beszélgetni, szórakozni, a gyerekek együtt játszani. **bse**

További képek a [www.repcevidék.hu](http://www.repcevidék.hu) weboldalon

# Új pályán rúghatják a bőrt a Csepregi Sasok

Egy több lépcsőből álló fejlesztési ciklus második szakasza zárult le a Malomkerti Sportlétesítményben. Az április 19-i ünnepélyes átadás után első ízben játszhatott a pályán a Csepregi gárda.

2010-ben egy öt éves tervet vázolt fel a Sportegyesület Török Zoltán vezetésével. Három fő csapásirányt tűztek ki maguk elé, s addig dolgoztak érte kemény munkával, míg meg nem születtek az eredmények. Az első cél az volt, hogy az utánpótlás nevelés nagyobb hangsúlyt kapjon, akikkel szakmailag felkészült edzők tudnak majd a jövőben foglalkozni. Megpróbálták minél több ember figyelmét a tömegsportra irányítani és ennek lehetőségeit megteremteni. Ma már számos utánpótlás csapattal működik a CSSE és a vezetők bíznak abban, hogy még több gyermeket tudnak a futball mellett elkötelezni.

A második cél a tárgyi eszközök biztosítása volt, hiszen ezek hiányában nem lehetett utánpótlást nevelni. Ma már elmondható, hogy az egyesület kinőtte a korábban üres, pangó szerződés és évekre előre biztosította a tárgyi feltételeket csapatainak.

Harmadik csapásirányának az infrastruktúra megújítását tűzte ki célul a vezetés. Ennek első két lépcsőfoka már megvalósult, hiszen elsőként új kispadok és biztonsági korlátrendszer került építésre, majd ezt követte a modern 24 fejes automata öntöző rendszer telepítése végül új gyepszőnyegét kapott a centerpálya.

A 2010-ben felvázolt tervek első öt éves szakasza tehát sikeresen zárult, nagy felelősség van azonban a Ravadich Zsolt által vezetett egyesületen a jövőre nézve is, hiszen az elért eredmények után, azok megtartása egy még nagyobb feladat. Fontos, hogy a korábban célul kitűzött edző és centerpálya világításának korszerűsítését illetve az épület új funkciókkal való megtöltését az új egyesületi vezetés megvalósítsa.

A Malomkerti Sportlétesítmény azonban itt még nem áll meg a fejlesztések tekintetében. A



városvezetés elkötelezte magát egy olyan cél mellett, melynek eredményeképp egy komplex közösségi sportszintér kerülné kialakításra a Malomkertben. Cél, hogy ne csak a futball szerelmesei, hanem a fiataloktól kezdve az idősekig mindenki megtalálhassa ott a kikapcsolódás lehetőségét. Ehhez kívánnak minden pályázati lehetőséget megragadni és egy kisvároszhoz méltó környezetet kialakítani a lakosság legnagyobb meglepedésére. **yde**

## TAVASZI CIPŐK, TÁSKÁK NAGY VÁLASZTÉKBAN!



Csepreg, Széchenyi tér 11., Tel.: 0620 232 4220,

Nyitva tartás: H-P: 8.00 - 12.00 13.30 - 17.00, Szó.: 8.00 - 12.00 V: Zárva

## • Simaság

### Könyvtár új helyen

Új helyre, a Plébánia épületébe költözött a község könyvtára. A zsúfoltság megszűnt, sok régi, megrongálódott könyv selejtezésre került. A megmaradt könyvek frissen katalo-



gizálva, szép rendben sorakoznak a polcokon és várják az olvasni vágyó simaságiakat. A könyvtár hetente két alkalommal látogatható. (hétfő délelőtt és péntek délután) Galavics Adrienn könyvtáros elmondta, hogy ígéretet kapott a Megyei Könyvtártól, mely szerint a jövőben lehetőség nyílik új könyvek beszerzésére is. **H.E.**

**www.repcevidék.hu**

ONLINE IS OLVASHATÓ!

## • Csepreg

### Felhívás!

Felhívjuk a Tisztelt Lakosság figyelmét, hogy a Csepregi közttemető 1129/1. hrsz-ú területén lévő lejárt sírhelyek értékesítésre kerülnek, amennyiben újraváltásuk 2015. november 30-ig nem történik meg!

Az újraváltásra a sírhelytulajdonos vagy annak örököse jogosult. Az érintettek a Csepregi kirendeltségvezetőnél vagy a (30) 936 5667-es telefonszámon jelentkezhetnek!

Vas Megyei Temetkezési Kft. 9700 szombathely, Ferenczy I. u. 1. (9735 Csepreg, Dózsa Gy. u. 37.)

# Új igazgató Bükön

2015. március 17-től Nagy László a K&H Bank büki fiókjának új igazgatója. Az új vezető szakmailag jól felkészült, kiválóan működő fiókot vett át Kárai Attilától, aki a továbbiakban a községi egység vezetését látja el. Nagy László 2005-ben végzett a Nyugat-magyarországi Egyetemen. Banki pályafutása lakossági számlavezetőként indult 2004-ben. 2007-ben 24 évesen már bankfiókvezetői posztot tudhatott magáénak. Pályafutása során tapasztalatokat szerzett a megtakarítási és finanszírozási területeken egyaránt. Lehetősége volt belekóstolni a kis- és közép vállalkozások számlavezetésébe és finanszírozásába. Nagy László bájos feleségével 2014 decemberében költözött közös otthonukba, ahol reményeik szerint hamarosan a gyerekszobának is lesz lakója. A K&H Bank büki fiókjának élén nem más a célja, minthogy ügyfeleik igé-

inkben is visszatükröződik. A neves Euromoney nemzetközi pénzügyi folyóirat szerint Magyarország legjobb bankja 2014-ben is a K&H. Ha bankváltáson gondolkodik tehát valaki, a K&H jó választás, hisz velünk egy olyan banki partner mellett döntenek, aki a magyar pénzügyi piac kiemelkedően stabil szereplője, melynek tőkeereje rendkívül erős, és a vezető magyar ban-



Nagy László



Kárai Attila

nyeik minden időben magas szinten elégsék ki, és a lehető legteljesebb termékpalettát nyújtás számukra. Büszkék vagyunk arra, hogy a lakosság, vállalatok körében megbízható banki partnerként ismernek bennünket a térségben. A K&H a magyar gazdaság működését közel 1600 milliárd forintnyi kihelyezett hitel és hiteljellegű (hitelkeret és garancia) állománnyal segíti. Napról napra többen fordulnak hozzánk hitelért, vagy bízzák ránk megtakarításaikat. Piaci részesedésünk mind megtakarítási, mind hitel oldalon folyamatosan nő. Ügyfeleink bizalma elnyert díja-

kok között a legjobb likviditással rendelkezik.

K&H Bank célja, hogy dinamikus működése során úgy hozzon okos döntéseket, hogy közben a jelen és a jövő társadalmá számára felelősségteljesen biztosítsa a teljes élet megvalósítását. Erre törekszik a Bank minden kezdeményezésével kapcsolatban, minden üzleti és társadalmi döntésének meghozatalakor ezt veszi figyelembe. A K&H tudja (és eszerint cselekszik), hogy a társadalmi felelősségvállalás nem merül ki a jó ügyek támogatásában, annál sokkal több. A felelős intézmény tevékenységének minden részletét áthatja ez a szemlélet, az ügyfélkihasználástól a termékfejlesztésen át a dolgozókról való megfelelő gondoskodásig, vagy akár épületeinek működtetéséig. Nagy László vállalta, hogy képviseli a K&H Bank értekeit Bükön és környékén, fókuszot helyezve arra, hogy Ő és munkatársai a hozzájuk bizalommal fordulók elvárásainak maximálisan megfeleljenek és igényeiket átlátható módon elégsék ki.

(X)

**Szabó László**  
Festő

**+36 30 540 7509**  
e-mail: szala974@gmail.com

- festés • mázolás • tapétázás
- homlokzat felújítás, - hőszigetelés
- ablak-ajtó csere után javítás
- beázás-penészfolt javítás
- parkettázás • parketta csiszolás • lakkozás

**Sopár és Társa Kft peresznyei telephelyére KERES napi fuvarozásra GÉPJÁRMŰVEZETŐKET: C, C+E, esetleg D kategóriás jogosítvánnyal rendelkezők jelentkezését várjuk. Sofőrkártya, GKI szükséges.**  
**Keresünk még NŐI MUNKAVÁLLALÓKAT is ADMINISZTRÁCIÓS feladatokra.**  
**Érdeklődni: 10-16 óra között Tel: 06 30 444 6730**

# Költészet napja Csepregen

Költészet napi megemlékezést tartottak a Csepregen. A helyi olvasókör meghívására Fűzfa Balázs és Pusztay János „Baljós a menny felettem” címmel Radnóti életét és halála körüli eseményeket foglalta



foto: vaskarikka.hu

össze, versekkel színesítve. A magyar költészet napját Magyarországon 1964 óta József Attila születésnapján, április 11-én ünneplik.

Ebből az alkalmából minden évben irodalmi előadóestekkel, könyvbemutatókkal, költőtalálkozókkal tisztelegnek a magyar líra előtt Csepregen is. Idén „Baljós a menny felettem” címmel Radnóti Miklós verseiből egy olyan összeállítást hallhatott a közönség, amely összefoglalta a költő életét. A csepregi olvasókör elnöke, Sági Ferenc köszöntője után Fűzfa Balázs megnyitóját hallhatta az irodalmat szerető közönség. Az irodalomtörténetész beszélt Radnóti élettörténetéről, feleségéhez fűződő viszonyáról

és Radnótiival kapcsolatos személyes emlékeiről. Az est második felében Dr. Pusztay János professzor mondta el a 20. számára legkedvesebb Radnóti verseit. Pusztay János nagyszülei, szülei csepregiek voltak. A professzor fiatal korában sokat gyerekeskedett itt, így örömmel vette a meghívást.

Magyar-oroszfinnugor szakos tanár a középiskola után hosszú idő múlva talált vissza a versekhez. A versválasztás nem volt véletlen. Radnóti Miklós halálának 70. évfordulójára állította össze ezeket az ismert és kevésbé ismert verseket, így bemutatva a költő életét és utolsó éveit.

Az asztalon elhelyezett R M, azaz Radnóti Miklós monogramú gyertyatartóra mécseseket helyeztek, melyekből egy-egy vers után elfújta az előadó egyet, egyet. Ezzel is jelezve az elmúlást, az emlékezést. Hallhattuk többek között az Alkonyi elégiát, a Tétova ódát, az Erőltett menetet is. De a szerelmes versekből is kerültek az összeállításba, mint például a Két karodban, Levél a hitveshez.

Sulics Boglárka

# TŰZÉP

**JUGLANS - TAFÁ Kft.**  
Sopronhorpács, Felszabadulás tér 2.  
(TSZ terület)  
Talabér Péter: +36 30 551 4164

## - ÉPÍTŐANYAG KERESKEDELEM

**Építőanyag és Szolgáltatás  
EGY HELYEN!**

- felújítási munkálatok teljes körű kivitelezése
- családi házak szigetelése, színezése
- festés, mázolás
- csempézés, járólappozás

**Nyitva tartás: H-P: 7.30 - 12.00 13.00 - 17.00**  
**Szo.: 7.30 - 12.00**



Termelési és Kereskedelmi Kft.

A SEMPERIT a globális műszaki gumiipar egyik meghatározó, innovatív szereplője. Soproni leányvállalata, az operációs gumikesztyű csomagolással foglalkozó SEMPERMED Kft. pályázatot hirdet hölgyek részére

## GÉPI CSOMAGOLÓ

munkakör betöltésére,  
KÉT MŰSZAKOS munkarendben.

### Elvárásaink:

- 8 általános
- átlagon felüli kézügyesség
- munkaegészségügyi alkalmasság

### Amit kínálunk:

- Kiemelkedően tiszta, rendezett munkakörülmények
- Versenyképes, teljesítményarányos jövedelem
- Cafetéria, évvégi prémium
- Ingyenes buszjáratok ill. bérlet támogatás
- Hosszú távú munkalehetőség egy stabil anyagi helyzetben lévő, multinacionális háttérrel rendelkező vállalatnál

### Ingyenes buszjáratok az alábbi településeket érintik:

Enese-Bezi-Köny-Csorna-Farád-Jobaháza-Bogyoszló-Rábatamási-Szárköld-Veszvény-Kapuvár-Vitnyéd-Petőháza-Fertőszentmiklós-Pereszteg-Nagycent-Kópháza-Beled-Cirák-Gyóró-Hövej-Himod-Mihályi-Kisfalud, illetve Zsebeháza-Magyarkeresztúr-Rábacsanak-Szil-Babót

### Jelentkezés telefonon:

99/312-005 telefonszámon, 10 melléken 8-14 óra között. Személyesen minden kedden és csütörtökön 10 óra-12 óra között telephelyünkön (9400 Sopron, Somfalvi út 14.), vagy juttassa el önéletrajzát a következő e-mail címre: [sempermed@t-online.hu](mailto:sempermed@t-online.hu)

### Alábbi településekről megfelelő számú jelentkező esetén buszjáratot indítunk

- Zsira-Csepreg-Bük-Sopronhorpács-Egyházásfalud
- Fertőd-Fertőszéplak-Hegykö-Fertőhomok-Hidegség-Fertőboz-Balf
- Csapod-Röjtökmuzsaj-Nagylózs
- Sopronnémeti-Szilasrét-Rábapordány-Bágyogszóvár
- Dénesfa-Répcelak-Vásárosfalud-Edve-Páli-Rábakecöl

## • Tömörd

### A Költészet Napja Tömördön

Különleges élményben lehetett részük a tömördieknek 2015. április 11-én délután a Faluházban: együtt ünnepelhették a Magyar Költészet Napját a Sok-Szín-Pad Társulattal.

A csapat már 2009 óta rendszeresen, évente több alkalommal is megfordul nálunk darabjaival. Ez alkalommal Kozmutza Flóra és József Attila levelezéséből összeállított Kapcsolatunk című előadásukat láthattuk.



Pataki Laura darabja elének tárta a költő és a doktornő 9 hónapig tartó viszonyát. Flóra naplója, illetve Attilával való levelezése alapján megismerhettük kettejük nagyon személyes, bensőséges kapcsolatát. A sok szép vers, versrészlet valamint a hangszeres kíséret különleges világot hozott a terembe. Köszönjük, hogy ott- és együtt lehettünk!

KSzÁ

**www.repcevidék.hu**

ONLINE IS OLVASHATÓ!

## Felszentelték a Csepregi Temető kibővített ravatalozóját!

A csepregi lakosság nagy öröme, egy olyan felújítási folyamat zárult le, melynek végterméke egy jól megtervezett és jól kivitelezett előtető lett, a csepregi temető ravatalozójának részeként. Évek, évtizedek problémáját sikerült megoldani ezzel a bővítéssel, hiszen eddig esőben és hóban nem volt biztosított a gyászolók részére a végső nyugalomra helyezés illő módon történő lebonyolítására. 2015. április 16-án került átadásra az előtető, mely a Vas Megyei Temetkezési Vállalat és Csepreg város önkormányzat összefogásának köszönhetően épülhetett meg. Az átadó ünnepségen Kiskós Ferenc a Vas Megyei Temetkezési Kft ügyvezető igazgatója, megköszönte a polgármesteri közbenjárását, hiszen az együttgondolkodás eredményeképpen egy közel 4 millió forintos beruházás valósulhatott meg. Vlasich Krisztián Csepreg város polgármestere köszöntő beszédében kiemelte, a későbbiekben is a lakosság igényeit tartja szem előtt ugyanis egy parkoló övezet kialakítását tervezi a hozzátartozók számára, mely kivitelezéséhez elengedhetetlen a

Temetkezési Kft -vel való jó kapcsolat is. Ágh Péter Országgyűlési képviselő pedig többek között hozzátette, a ravatalozó tetőszerkezete most már lehetővé teszi, a temetések méltó módon



történő lebonyolítását a jövőben, és a polgárok nagy része is úgy gondolta, egy méltó beruházás eredménye kerülhetett átadásra. Finta József Csepreg Város plébánosa megáldotta az új előtetőt és az ünnepségen színvonalas műsorral működött közre a Csepregi Nyugdíjas Énekkar is, Hárominé Orbán Erika alpolgármester aszszony vezetésével.

yde

## Iklanberény hírei

Májusban a településen több rendezvény is lesz. Elsőként a hagyományos Májusfa állításra kerül sor. A pünkösd hétfője szombatján, Kapunyitogató címmel kulturális rendezvényre várják a település és környék lakóit. Május 24-én megnyitja kapuit az Első Magyarországi Szentkép Magán Gyűjtemény kiállítás, melynek az iklanberényi imaház ad otthont. A 16 órakor kezdődő megnyitóra a környék egyházközségeiből is várják a vendégeket. A rendezvényekről a következő számban olvashatnak bővebben.

S.Bogi

## KAZÁNGYÁRTÁS

Kazánok 30-100 KW-ig készítése egyéni igények szerint.  
(Fa, szén, mezőgazdasági hulladék)

**Horváth Antal-Csepregi kazán**  
9735 Csepreg, Bercsényi utca 27.  
Tel./Fax: 06 94/366-165, Mobil: 06 70 275 7213  
E-mail: csepregikazan@freemail.hu, Web: www.csepregikazan.hu

## ÜVEGEZÉS, KÉPKERETEZÉS

**Vigh Kálmán üvegező**

- teljes körű üvegezési munkák, javítás
- hőszigetelt üveg készítés
- üveg és tükör megmunkálás

9735 Csepreg, Sallai u. 7.  
06 30/237 0362 - KÉPKERETEZÉS

## CSEPREGI PÉKSÉG ÜZLETE:

9735 Csepreg, Széchenyi tér 2.  
9730 Kőszeg, Rákóczi u. 4.

**CSEPREGI PÉKSÉG**

Keresse termékeinket üzletünkben és mozgó pékáru boltjainkban!

- ☒ Kenyerek
- ☒ sós és édes péksütemények
- ☒ egyedi és különleges pékáruk

CSEPREGI PÉKSÉG

## Újabb feketeöves a csepregi Aikido dojo-ban

A BUDO SE meghívására a hagyományokhoz híven ismét tavaszi edzőtáborot tartott Günther Steger

na a BUDO SE csepregi dojo-jának aikidokája fekete övet (1. dan) szerzett. Regina 7 éve, 13 évesen



6. danos Aikido mester Szombat-helyen 2015. április 17-18-án. A tábor keretein belül sor került kyu és dan vizsgákra is, ahol Szalai Regi-

csatlakozott az akkor induló csepregi aikido dojo-hoz, aminek azóta is lelkes tagja, a rendszeres és kitartó munkája pedig most meghozta gyümölcsét. Felkészülését Kardos

Attila (3. dan) edző és a BUDO SE aikido instruktora, Sziber János (5. dan) mester segítette. A szép teljesítményhez gratulálunk. **kadu**

## Várja az embereket a hatósági ügyintézés

Jó hír azoknak, akik eddig igénybe vették a Szebb Holnapért Közhasznú Egyesület által működtetett Felső- Répcementi Kistérségi Foglalkoztatási Információs Pont szolgáltatásait Csepregen.

A Széchenyi tér 29. szám alatt található Községi Szolgáltató Központban ugyanis továbbra is elérhetőek a friss hazai és ausztriai állások listái, illetve internetkapcso-

lattal ellátott ügyfélgép várja az álláskeresőket. Egy fontos változás következett be, mely szerint a keddenkénti hatósági ügyintézés ezennél új helyszínen a Csepregi Közös Önkormányzati Hivatal épületében a Vas Megyei Kormányhivatal Kőszegi Járási Hivatalának irodahelyiségében történik, így továbbra sem kell majd Kőszegre utazni az ügyintézés miatt.

## AHOGY ÉN KÉSZÍTEM

# Brassói aprópecsenye csirkemellből

### Hozzávalók:

- 1 egész csirkemell
- 15 dkg füstölt szalonna
- 1 paradicsom
- 0,5 paprika (elhagyható)
- 3 gerezd fokhagyma (vagy ízlés szerint)
- 1,5 dl hús alaplé
- 3 evőkanál olaj
- só, bors
- 1,5 kg burgonya

ra vágott füstölt szalonnát egy mélyebb lábosban kisütjük, rátesszük a húst és gyakori kevergetés mellett fehérédes pároljuk. Hozzáadjuk az apróra darabolt paradicsomot, paprikát és fokhagymát. Sózzuk borsózzuk, felöntjük kevés húslével és zsírára pirítjuk. Ezután hozzáadjuk a menet közben kockára vágott és olajban kisütött burgonyát. Tipp! Ha nincs szalonna, akár gyulai vagy házi kol-



**Elkészítése:** A csirkemellet megmossuk, kis kockákra vágjuk. Az apró-

bász is jó alá. A gyerekek is imádják! Jó étvágyat kívánok! **Horváth Nóri**



KÉRJE E-MAILBEN A RÉPCEVIDÉK ÚJSÁGOT!

1. lépés Küldjön emailt az [info@repcavidék.hu](mailto:info@repcavidék.hu) címre
  2. lépés Tárgy mezőbe írja be: RÉPCEVIDÉK KÉREK
  3. lépés Küldje el a mailt.
- A következő megjelenéstől nem csak postaládájában kapja meg az újságot hanem emailben is kap értesítést.



### VAS-MŰSZAKI ÜZLET

Csepreg, Széchenyi tér 14.  
Tel.: 06 94/365 014

### PÓCZA KERESKEDŐHÁZ

Bük, Széchenyi u. 2.  
Tel.: 06 94/358 802

**Pócza Kft.**  
Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.



### STIHL TAVASZI AKCIÓ!

STIHL MS 170 Motorfűrész **56 900.-Ft**

Stihl FS 38 szegélynyíró **45 900.-Ft**

Stihl FS 55 szegélynyíró **77 900.-Ft**

Olajok, adalékok, damilok, alkatrészek,  
kiegészítők széles választékban!

### Fűnyírók, elektromos és benzinmotoros kivitelben!

MTD BC51 3,5LE Briggs motoros  
oldalkidobós fűnyíró **45 900.-Ft**

Elektromos fűnyíró  
1KW motorral, fűgyűjtős **14 970.-Ft**

Rotalux 6,5LE Briggs motoros  
4 kaptagos Kapálógép **97 900.-Ft**

### Locsolótömlők, tömlőcsatlakozók

Festékek fémre-fára-falra kül és beltérre, akár  
azonnali **GÉPI SZINEZÉSSEL** is!

Növényvédő szerek, tápoldatok,  
Kerti szerszámok, munkavédelmi ruházat  
széles választékban!

További információ: [www.poczaker.hu](http://www.poczaker.hu)

## SZABÓ SÍRKŐ KFT.

Bő, Petőfi u. 15.

Telefon: 06 30 92 79 407

06 30 73 02 414

Tel./fax: 06 94 386 191

E-mail: [szabosirko@gmail.com](mailto:szabosirko@gmail.com)

web: [www.szabosirko.hu](http://www.szabosirko.hu)

### MÁRVÁNY,- GRÁNIT,- MŰKŐ,- SÍREMLÉKEK KRIPTÁK, URNA SÍREMLÉKEK

Igény esetén telephelyünkre szállítjuk megrendelőnket!

A hét minden napján, akár hétvégén is állók  
rendelkezésére! Tisztelettel:  
**Szabó Jenő kőfaragó**

BŐI IRODA ÉS  
BEMUTATÓKERT!

Széles szín- és formaválasztékkal várjuk kedves  
ügyfeleinket bemutatókertünkben **BŐBEN!**

## • Tömörd

### Húsvéti készülődés...

Lassan hagyománnyá válik községünkben, hogy a nagyobb ünnepek alkalmával kézműves foglalkozást rendezünk a Faluházban. Az idei évben 2015. április 4-én, szombaton volt az első ilyen alkalom.



Asztali- s ajtódíszek készültek húsvétra! A Nyuszikák is elégedettek voltak, hiszen a rendezvény résztvevői „segítettek” nekik színes tojásokat festeni!

A Zumba csoport tagjai és Baranyai Tamara hívta és várta az ötletekkel, alkotókedvvel, ügyes kézzel megáldott felnőtteket és gyermekeket, s az érdeklődés sem maradt el!

Miközben festettek, vágtak, ragasztottak a jelenlévők, jókat beszélgethettek is. Húsvéti képek, zene segíthette a szebbnél szebb díszek megszületését. Gyönyörű alkotások kerültek otthonainkba! Köszönjük a szervezést és az ötleteket! Ime, néhány fotó a délutánról!

**KSZÁ**

# Számodra ismertek az internethasználat veszélyei?

A SOPRONHORPÁCSI ÁLTALÁNOS ISKOLA A TÚLZOTT ONLINE-JELENLÉT ELLEN

A Sopronhorpácsi Általános Iskola és partneriskolája, a Széchenyi Ferenc Általános Iskola (Fertőszéplak) a „Túlzott online jelenlét” témához szervezett munkacsoportjával arra szánta el magát, hogy a helyes internethasználat gyakorlatára hívja fel a figyelmet. A színes programok, témnapok szervezésével a személyes jelenlét, a társas kapcsolatok jelentőségének hangsúlyozása, a közös élményszerzés volt a szándékunk.

Áprilisban rendhagyó irodalomóra, versünnepe, képzőművészeti és kézműves foglalkozások, gyalog-, kerékpár- és geotúrák, egészség témnapok (szemétszűret, papír- és szelektív hulladékgyűjtés, az iskola környezetének rendezése), horvát - magyar tánccház gazdagította a gyerekek és felnőttek szabadidős programjait. Kérdőív összeállításával, valamint a témára felkészített diákok segítségével szülői értekezleten hívtuk fel a figyelmet a helyes internethasználat fontosságára. A megvalósított programok, témnapok fotó- és rajzkiállítással nyerték vizuális megerősítést.

A program a diákok kezdeményezésére, kreativitására, az érdeklődés szerinti formálódó közösségek együttműködésére épített. Igyekeztünk minél tágabb körben gondolkodni a bevándorló csoportokat, közösségeket illetően: civil szervezetek, intézmények (pl. NYME) támogató tagjaival, közösségi szolgálatot teljesítő egykori diákjainkkal dolgoztunk együtt. A megvalósuló közösségi eseményekben a gyerekek ötleteit messzemenőig figyelembe vettük.

A két iskola diákjai a bemutatkozást követően a túlzott online jelenlét káros hatásairól beszélgettek. Iskolájuk programjairól számoltak be egymásnak, melyet azért szerveztek, hogy felhívják környezetük figyelmét a problémára, s a megoldásokra. Üzenetek kerültek a lufikra, me-



Találkozás a partneriskolával

lyeket együtt indítottak útnak ... A közös játékok – sok nevetéssel és élménnyel töltötte meg a játszótérrel és a szíveket.

Üzenet: „Az iskola közös ügyünk”... a gyerekek sorsa közös ügyünk... az egészség, a barátság, a személyes jelenlét, a minőségi társas kapcsolatok építése, megélése közös ügyünk...

A program a TÁMOP-3.1.4.B-13/1-2013-0001 sz. „Köznevelés az iskolában” c. projekt keretében valósult meg.

Varga Hajnalka intézményvezető

További képek a [www.repcevidék.hu](http://www.repcevidék.hu) weboldalon

**BÚTORHÁZ**  
**Fiore**  
www.fiorebutor.hu

**Szombathely, Körömdi u. 89.**  
(Círoén szalon helyén), Tel.: 0620/275-1818  
Nyitva tartás: H-P: 9.00-17.30, Szó: 9.00-12.30

**Catania doh.asztal**  
20.900-Ft  
**14.900 Ft**

**Bogi 3 előszobafal**  
39.400-Ft  
**30.300 Ft**

**Párizs 200/60 konyha**  
110.100-Ft  
**85.400 Ft**

**Panel 4 szem. étkező**  
56.400-Ft  
**43.300 Ft**

**Panka gyerekheverő**  
25.900-Ft  
**18.500 Ft**

**Malmo 1 komód**  
33.800-Ft  
**22.500 Ft**

**Lance étkező**  
30.600-Ft  
**23.500 Ft**

**Zolika kanapé**  
60.600-Ft  
**46.600 Ft**

**Monaco sarok (egyedi méretben is)**  
478.800-Ft  
**127.700 Ft-tól**

**Gold szekrény**  
113.100-Ft  
**87.000 Ft**

**NT-4 239-es gardrób**  
(13 színben) 459.800-Ft  
**122.900 Ft**

**Rugós francia ágy**  
78.600-Ft  
**52.400 Ft-tól**

**Jenke 200 gardrób**  
90.900-Ft  
**69.900 Ft**

Az akció május 31-ig, illetve a készlet erejéig tart! Részletekről érdeklődjön üzletünkben! A képek illusztrációk!

# Csepregi kitüntetettek

Vas Megye Önkormányzata Szolgáltatásért Kulturális Tagozata „elismerésben részesült dr. Barityné Házi Otília, a Dr. Csepregi Horváth János



Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskola igazgatója, a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ Községi Tankerülete munkatársa.

**- Melyik tevékenység elismerése tükröződik a díjban?**

- Ez a kitüntetés mindenképpen csepregi ténykedésemről szól. Mivel nem oktatási, hanem kulturális díjat kaptam, ehhez így a Klebelsberg Intézetnek nem is lehet nagyon köze, hiszen a kulturális tevékenység, amit itt az iskolában folytatunk, az hobbi. A most kapott elismerésben alapvetően Csepreg és a Csepregért vég-

zett munka van benne. Lehet, hogy ennek egyik indítéka arra az időszakra nyúlik vissza, amikor még önkormányzati iskola voltunk. A városi műsorokat, rendezvényeket elsősorban a művészeti munkaközösség állította össze, aztán szólunk kell a sportnapokról, amelyek tömegeket mozgósítottak. Mindig harcoltam azért, hogy a művészeti munkaközösség, illetve a sportosaink valamilyen elismerést kapjanak, de ez sohasem sikerült. Lehet, hogy a jelenlegi képviselőtestület ezen fáradozásaimra emlékezett, amikor felterjesztett engem erre a kulturális díjra. Én azonban akkor sem magamnak szerettem volna az elismerést, hanem a közösségeknek, hiszen ez csapatmunka. A művészeti munkaközösséget szerettem volna a helyi kitüntetettek között látni és vezetőjét, Horváth Katalint Csepreg városért végzett munkájáért vagy a sportosok közül Selmezcyné Tolvaj Andreát.

Sárváry Zoltán

A cikk folytatása [www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu) weboldalon

Március 15-e alkalmából dr. Henke Csaba honvédelmi miniszter a társadalmi szervezetek javaslatára a Honvédelemért kitüntetető cím II. fokozatát adományozta Horváth Zsolt Gábornak, a Csepreg Közbiztonságáért Polgárőr és Bajtársi Egyesület alelnökének a honvédelem ügye érdekében huzamos időn át végzett



áldozatos munkája elismeréseként. A kitüntetést Budapesten, a Stefánia palotában a minisztérium által rendezett ünnepségen a HM államiikára nyújtotta át.

**- Ha jól emlékszem, tiszti iskolát végeztél és katonatisztként kezdted dolgozni. Mivel foglalkozol most és hogyan lettél polgárőr?**

- Igen, a honvédelmet választottam hivatásomnak, igaz 20 év szolgálat után mint őrnagy hagytam el a honvédséget, de szívemben még mindig katona vagyok. Jelenleg egy autópári beszállító cégnél dolgozom, mit vevői minőségbiztosítási mérnök.

Polgárőr 1999-ben lettem, akkor úgy gondoltuk többen, hogy valamit kellene tenni civil kezdeményezésként Csepreg közbiztonságáért, hogy jelenlétünkkel növeljük a helybeliek biztonságérzetét. Így akkor megalapítottuk a Csepregi Polgárőr egyesületet, mely jelenleg is működik.

**- Milyen munkát ismerte el a miniszter úr a kitüntetéssel?**

- A helyi egyesületben, melynek alelnöke vagyok, és a többi civil szervezetben végzett munkámat, főképp a honvédelem népszerűsítését, illetve a határon átnyúló katonai kapcsolatok ápolását, kiépítését. **igás**

A cikk folytatása [www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu) weboldalon

„Vas Megye Önkormányzatáért Sport Tagozata „elismerést kapott Selmezcyné Tolvaj Andrea a Dr. Csepregi Horváth János Általános Iskola és Alapfokú Művészeti iskola tanára, munkaközösség-vezető.



**- Versenysport, tömegsport, egészséges életmód, hasznos szabadidős programok. Milyen fontossági sorrendet állítana fel?**

- Szerintem nagyon nehéz rangsorolni, vagy szinte nem is lehet. Az egyikből következik a másik. Úgy gondolom, mindennek az alapja a tömegsport. El kell hívni a gyerekeket, fel kell kínálni a lehetőségeket, meg kell tanítani őket a játékokra, mert nehezen játszanak

már, nem ösztönösek azok a sportmozgások, amelyek régen természetesen voltak. Aztán a tömegsporton feltűnik, hogy ez a gyerek ebben ügyes, jól tud futni, vagy jól bánt a labdával, vagy a sport másik területén tehetséges. Így a tömegsportból kinövi magát az a két-három gyerek, akiket versenyeztetni lehet. Iskolánk nagy szerencséje, hogy vannak ilyen tanulóink, s velük el lehet jutni az országos diákolimpiára is.

**- A kitüntetéssel Ön szerint mit értékelték?**

- Azt gondolom, hogy többféle dolgot. Az iskolai diákéletben a tömegsportért nagyon sok mindent tettünk, persze nem én egyedül, hiszen egy fecske nem csinál nyarat. Mindig szükség van egy kollektívára, olyan emberekre, akik tudnak a közös célért együtt dolgozni. Nagyon fontos nálunk az egészségnevelés.

Sárváry Zoltán

A cikk folytatása [www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu) weboldalon

Vas Megye Önkormányzata Szolgáltatásért Egészségügyi Tagozata elismerés.

**- Hogyan érintette a kitüntetés?**

- Meglepődtem, hiszen nem gondoltam volna, hogy azért, mert teszem a dolgom kitüntetéssel kaphatok. Úgy gondolom egy ilyen kitüntetés nemcsak a személy, hanem a szakma megbecsülését is jelenti.

A díjat intézményvezetőként kaptam, de a védőnői munkámat sem lehet ettől teljesen kiválasztani. A kitüntetés megerősített abban, hogy a mindennapi nehézségek ellenére érdemes továbbra is az egészségügyben munkálkodnom.

**- Viszonylag fiatalon kapta ezt a feladatot, hogy emlékszik a kezdetekre?**

- 1996. január 01. óta látom el az Egészség ház vezetői teendőit. Természetesen mivel egy teljesen új munkakör volt számomra, tartottam tőle. Abból a szempontból nem volt nehéz

dolgom, hogy előző Markó Lajosné hatalmas munkával, elszánttsággal, lehetetlen nem ismerve egy jól működő intézményt hozott létre,



ahol szinte egyedülálló módon alap és szakellátás együtt működik a betegek egészségéért. De éppen emiatt az egyedülállóság miatt nagyon nehéz az intézmény mindennapos dolgait intézni. Nincsenek jogszabályok, kidolgozott protokollok, nincs tapasztalat a többszintű ellátók működésével kapcsolatban.

Ráadásul abban az időszakban kezdődött az intézményi költségvetések milliós nagyságrendű csökkentése, kezdőként ez sem volt egyszerű feladat.

SB

A cikk folytatása [www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu) weboldalon

Tanfolyam indul: **STUBÁN AUTÓSISKOLA**  
Május 11.  
Csepreg 16.30 óra  
Művelődési Ház  
Bük 17.00 óra  
Dr. Horváth Tibor u. 56.  
Tel: 06/20-457-5711  
[www.stubanautosiskola.hu](http://www.stubanautosiskola.hu)

**GYORSNYOMDA**  
NÉVJEGYKÁRTYÁRA van szüksége?  
SZÓRÓLAPot készíttetne?  
PLAKÁTot nyomtatna?  
MEGHÍVÓ, MOLINO  
kellene rendezvényre?  
Elhasználódott a ZASZLÓ?  
Hiányzik, vagy megrongálódott egy TABLA?  
15 éve az Önök közelében, Csepregen!  
Hívjon, kérje az ötletéhez a megoldást!  
+36 20/9113-596  
[www.edymarketing.hu](http://www.edymarketing.hu)



## Gyógyszertár

### Készlet és ügyelet a térségben

- **Sanitas**  
Bük, Eötvös u. 6. Tel.: 94/558-399
- **Szt. Péter**  
Sajtóskál, Rákóczi u. 40.  
Tel.: 94/388-168
- **Üdvözítő**  
Csepreg, Kossuth u. 4.  
Tel.: 94/565-048

(Készlet esetén, ha a becsengetés után a gyógyszerés nem jön ki, fel kell hívni telefonon, s a bejelentkezést követően 25 percen belül jelentkezni fog.)

06. Üdvözítő	17-20.00 készlet
07. Üdvözítő	17-20.00 készlet
08. Üdvözítő	17-20.00 készlet
09. Sanitas	9-13.00 NYITVA
10. Üdvözítő	9-14.00 ügyelet
11. Szt. Péter	17-20.00 készlet
12. Szt. Péter	17-20.00 készlet
13. Szt. Péter	17-20.00 készlet
14. Szt. Péter	17-20.00 készlet
15. Szt. Péter	17-20.00 készlet
16. Sanitas	9-13.00 NYITVA
17. Szt. Péter	9-14.00 ügyelet
18. Sanitas	17-20.00 készlet
19. Sanitas	17-20.00 készlet
20. Sanitas	17-20.00 készlet
21. Sanitas	17-20.00 készlet
22. Sanitas	17-20.00 készlet
23. Sanitas	9-13.00 NYITVA
24. Sanitas	9-14.00 ügyelet
25. Sanitas	9-14.00 ügyelet
26. Üdvözítő	17-20.00 készlet
27. Üdvözítő	17-20.00 készlet
28. Üdvözítő	17-20.00 készlet
29. Üdvözítő	17-20.00 készlet
30. Sanitas	9-13.00 NYITVA
31. Üdvözítő	9-14.00 ügyelet

### Központi orvosi ügyelet

- Ügyelet hétköznap 16.00-7.00-ig
- Pénteken 13.00-7.00-ig • Hétvégén, ünnepnapokon: 7.00-7.00-ig
- Telefon: 94/358/558 • Bük, Eötvös u. 2/a. (a mentőállomás mellett)

Május 6. Szerda Dr. Bencsik István • 7. Csütörtök Dr. Sudár Zsuzsanna • 8. Péntek Dr. Földi Sándor • 9. Szombat Dr. Szilasi Imre • 10. Vasárnap Dr. Szilasi Imre • 11. Hétfő Dr. Vágási Andrea • 12. Kedd Dr. Bence Zsolt • 13. Szerda Dr. Bencsik István • 14. Csütörtök Dr. Bencsik István • 15. Péntek Dr. Földi Sándor • 16. Szombat Dr. Vágási Andrea • 17. Vasárnap Dr. Müller András • 18. Hétfő Dr. Szilasi Imre • 19. Kedd Dr. Szilasi Imre • 20. Szerda Dr. Bencsik István • 21. Csütörtök Dr. Nagy Gábor • 22. Péntek Dr. Müller András • 23. Szombat Dr. Sudár Zsuzsanna • 24. Vasárnap Dr. Nagy Gábor • 25. Hétfő Dr. Földi Sándor • 26. Kedd Dr. Szilasi Imre • 27. Szerda Dr. Szilasi Imre • 28. Csütörtök Dr. Sudár Zsuzsanna • 29. Péntek Dr. Földi Sándor • 30. Szombat Dr. Petró Andor • 31. Vasárnap Dr. Petró Andor

# PROGRAMAJÁNLÓ

Május végéig megtekinthető a Bükki Múvelődési Központ kiállító termében: 50 ÉVE TÖRTÉNT – EMLÉKEZÉS AZ 1965-ÖS BÜKKI ÁRVÍZRE c. KIÁLLÍTÁS.

Május 7-én, csütörtökön 17 ó. a Bükki Múvelődési Központ színháztermében: Gyógynövényekkel az

a közelében: Naprendszer-túra és Asztro bringa majális. A Csepreg – Bő – Csepreg bicajtúra 14.30 órakor indul. (A részleteket lásd a következő oldalon.)

Május 13-án, szerdán 13.30 ó. a Bükki Múvelődési és Sportközpontban:

Mekk Mester az ezermester - zenés mesejáték a Szegedi Miniszínház előadásában.

Május 19-én, kedden 13 ó. a Bükki Múvelődési Központ színháztermében: Flóra, a Naptündér - a Nemzeti Látványsszínház előadása.

Május 19-én, kedden 17 ó. Bükön, a Koczán-háznál /Széchenyi utca/ lvó napi borivó nap. Közben „Túl az Óperencián” - nosztalgia, nótá műsor Tóth Évával és

Leblanc Győzővel - Bordalok a Répementi Férfikar előadásában. Harmonikázik: Tóth Marcell.

Május 22-25. Pünkösdi programok Bükfűrdőn – fúvószenesi parádéval, pünkösdlő folklorműsorral.

Május 23-án, szombaton délután a csepregi szőlőhegyekben: Nyitott pincék napja.

Május 23-án, szombaton 19 ó. a Bükki Múvelődési és Sportközpont, Könyvtárban Molière: A nők iskolája - a Szó és Kép Színpad előadásában.

Május 23-án, szombaton 9 - 15 ó. Bükön a Sportcsarnokban: Kosárlabda torna.

Május 24-én, vasárnap 19 ó. Bükön a Sportcsarnokban: A Kultúr Wellness - A Bükki Kultúr Kúra keretében: A Pannon Cigányzenekar Nyárköszöntő koncertje

Május 27-én, szerdán – több településen: A Kihívás Napja.

Május 28-án, csütörtökön 10:00-20:00 ó. a Bükfűrdő Gyógy- és Élmény-centrumban: Medical Wellness Centrum nyílt nap.

Május 29-én, pénteken 14 ó. Csepregen, a Promenádon: Városi gyermeknap.

Május 30-án, szombaton 8:00-21:00 óra között a Bükki Sportpályán: Részek, az egészséért! -vetélkedő.

Május 30-án, szombaton 10 - 17 ó. Bükön a Sportcsarnokban: Kosárlabda megyei döntő.

Május 30-án, szombaton 14 ó. a csepregi szőlőhegyeken a Szt. Orbán szobortól kezdődően: Gyepű tiprás.

Május 31-én, vasárnap 10.30 ó. Csepregen, a Promenádon: Hősök Napi megemlékezés.

Május 31-én, vasárnap 19 ó. a Bükki Múvelődési és Sportközpont, Könyvtárban: Fluor & Diaz a Wellhello formációval. Elnöki Tour – koncert.

Június 1-3 között Bükön, a Sportcsarnokban: A magyar női kézilabda válogatott edzőtáborra – közben edzőmérkőzés Japán válogatottjával.

Június 5-én, pénteken 13 – 16 ó. között Csepregen, a Promenádon a 86. Ünnepi Könyvhét és 14. Gyermek Könyvtári Napok keretében: Könyvvásárral egybekötött folyamatos vers- és prózamondás/felolvasás a csepregi Olvasókör rendezésében. – A fenti időszakban, tetszőleges irodalmi alkotással bárki jöhet előadni/felolvasni, de hallgatónak és vásárlónak is.

Június 5-én, szombaton 19 ó. a Bükki Múvelődési és Sportközpont, Könyvtárban: Zalavári András: Allotrópia - kamaradarab a bükki Sokszín-pad Társulat előadásában.

Június 8-án, hétfőn 12.30 ó. Csepregen, a Városi Könyvtárban a Csepregi Olvasókör rendezésében: Író-olvasó találkozó Sohonyai Edit írónővel.

**2015. május 7. 17.00**  
**OLVASÓSZEMÜVEG**  
HATARTALAN IRODALOM  
750 PERCBEN  
Gyógynövényekkel az egészség megőrzéséért

**a "bükki füves ember", Szabó Gyuri bácsi**  
előadása Bükön  
belépő: 700.- Ft

egészségért – Szabó Gyuri bácsi, a „bükki füves ember” előadása.

Május 9-én, szombaton 9.30 ó. Bőben: Tájékoztatósi lovasverseny.

Május 10-én, vasárnap 9 ó. Bükön a Sportcsarnokban: IV. JuJunior Cup Ritmikus Gimnasztika verseny és gála

Május 12-én kedden 8-14.30 óra között Csepregen, a Promenádon és

GARDEN CENTER  
Igényes környezet:  
Örökzöld Kertészet  
KERTÉSZETI KIS-ÉS NAGYKERESKEDÉS  
SZOMBATHELYEN  
a Rumi út és a körgyűrű lámpás kereszteződésénél

**Kertészkedjen velünk, ültessen most!**

**VARÁZSLATOS TAVASZI NÖVÉNYVÁLASZTÉKKAL VÁRJA ÖNT A RÉGIÓ EGYIK LEGSZEBB, LEGNAGYOBB KERTÉSZETE!**

**A hét minden napján nyitva! Ingyenes szaktanácsadás!**  
**H.-szó: 8-18, vasárnap: 8-12**  
**www.orkozold.hu**  
facebook.com/orkozold  
Tel.: 94/322-631

**REPCEVIDÉK**  
**www.repcevidek.hu**  
ONLINE IS OLVASHATÓ!



## Naprendszer túra és asztro bringa majális

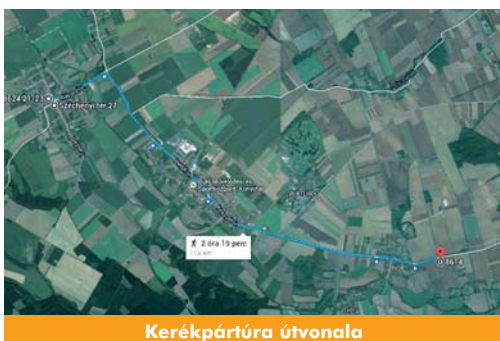
A Gothard Csillagászati Egyesület Szombathelyi és Csepregi Csoportja, a Csepregi Olvasókör és a Csepregi Városi Könyvtár 2015. 05. 12-én, kedden 8-18 óráig NAPRENDSZER-TÚRÁT ÉS ASZTRO BRINGA MAJÁLIS-t szervez a CSEPREGI PROMENÁDON és a közeli utcákban.

Itt felállítjuk a Naprendszer 1:450.000.000 kicsinyített modelljét és néhány csillagászati távcsövet. A látogatókkal ismergetjük a Naprendszer szerkezetét, az égitestek mozgását és egyéb tulajdonságait.

• 8-9.30 óra között a felosztó tagozatosok tekintik meg a Naprendszer modelljét és távcsövel a Napot.

• 9.30-14.30 óra között egyéni érdeklődők és iskolai csoportok részére fél óránként rövid tájékoztatót és távcsöves bemutatót tartunk, és elsétálunk a belső bolygók mellett a Mars modellbeli pályájáig (tilos gyöpi bolt).

• 14.30 órától kerékpártúra indul, melynek során – nagyrészt kerékpárúton haladva – elmegyünk Bóbe, a Neptunusz modellbeli pályájáig.



Kerékpártúra útvonala

• Kb. 15 óraker Bükön is lehet csatlakozni a csoporthoz.

A Csepregi Városi Könyvtárban könyvkiállítás látható a témához kapcsolódó művekből, melyek a túráig a helyszínen olvashatók, utána pedig kölcsönözhetőek. Várjuk az érdeklődőket, akik a bicikli túrán saját felelősségükre vesznek részt.

## Közmeghallgatás

a 750 éves  
Simaság településen

Március 31-én közmeghallgatásra várták a község lakóit a művelődési házba. Molnár László polgármesteri köszöntője után bemutatta a régi-új képviselőtestületet, majd a falu demográfiai mutatóiról szólt pár szót. Beszámolt az új testület felállása óta eltelt fél év rendezvényeiről, majd átadta szót dr. Magyar Rezsőnek, a Sárvári Szent László Kórház Simasági Rehabilitációs Osztály és Szociális Otthon igazgató főorvosának.

Dr. Magyar Rezső beszámolt a simasági intézetben zajló rekonstrukciós munkálatokról, korszerűsítésekről, mely a szociális otthoni részt teljes mértékben, a volt Festetics kastély épületének egyik szárnyát részben érinti. A szociális otthon a felújítás mellett 10 férőhelyes új épületszárnnyal is bővül. Az egész projekt mintegy 166 millió forintos uniós forrásból valósul meg. A munkálatok előreláthatólag május végére befejeződnek. Dr. Magyar Rezső elmondta továbbá, mindenkit szívesen invitál a munkák végeztével, hogy megtekinthessék mennyivel korszerűbb és emberibb körülmények között élhetnek e felújításokat és modernizálásokat követően az intézetben élő pszichiátriai betegek. Ezután Udvardy Zita körjegyző a szociális törvény önkormányzatokat érintő változásairól számolt be. Elmondta, hogy március 1-től elkülönültek az állam és a települési önkormányzatok segélyezésével kapcsolatos feladatai és megváltozott a finanszírozás rendszere is.

A segélyezések egy része a járáshoz került, az önkormányzatok által nyújtott ellátások neve ezentúl települési támogatás lesz. Ezen belül az önkormányzatok döntenek el, hogy kit támogatnak, milyen célból, milyen feltételek fennállása esetén és milyen mértékben.

H.E.

A cikk folytatása [www.repcevidek.hu](http://www.repcevidek.hu) weboldalon

**CREATON**  
A TETŐCSERÉP



CREATON.MAGASAN JÓ TETŐCSERÉP.

**Creaton kerámia tető  
AJÁNDÉK tetőfóliával**

Balance, Rapido és Optima kerámia cserepekhez ajándék „UNO” (120 g/m<sup>2</sup>) páraáteresztő tetőfólia

80-150 m<sup>2</sup> vásárlása esetén - 1 tekercs (75 m<sup>2</sup>)

150-250 m<sup>2</sup> - 2 tekercs (összesen 150 m<sup>2</sup>)

250 m<sup>2</sup> felett - 3 tekercs (összesen 225 m<sup>2</sup>)

Az akció 2015. április 10-től május 31-ig érvényes!



Balance

Optima

Rapido



**MELIR**  
Építőanyag Kereskedés

Szombathely, Jávör u. 18.

Tel.: 94/511-976, 06/30 251 1420

Nyitva: H-P: 7.30-16.30, Szo: 8.00-12.00

[www.melir.hu](http://www.melir.hu), [info@melir.hu](mailto:info@melir.hu)

**"X" KFT.**  
**Tavaszi akció!**  
**Napellenzők**  
*Profí munka, kiváló minőség!*  
*Kézi és motoros működéssel!*  
**Ingyenes árajánlat, helyszíni felmérés!**  
**Garázskapuk**  
**-22% Kedvezmény!**  
 Az akció 2015. május 29.-ig érvényes!  
**"X" KFT. SZOMBATHELY**  
 HUNYADI ÚT 11.  
 WWW.XKFT.HU | INFO@XKFT.HU  
 06-94/501-289 | 06-20/9-222-830

# Lina OPTIKA-FOTÓ

Csepreg, Széchenyi tér 11., tel.: 365-962

**Ahány éves, 20% annyi százalék kedvezményt kap szemüvegkerete árából!**

A további részletekről érdeklődjön üzletünkben!

**10% 20% 70%**



## TAKARÉK KIVÁLTÓ HITEL

**ÉLJEN A FORINTOSÍTÁS ADTA HITELKIVÁLTÁS LEHETŐSÉGÉVEL!**



TÖBB MINT 100 TAKARÉKNÁL, AZ ORSZÁG 1500 PONTJÁN

Cserélje le kedvezőtlen banki jelzáloghitelét TakaréK Kiváltó Hitelre a takarékszövetkezetek segítségével!

**Önnek megérné kiváltani? Nézzon be hozzánk!**

Csepreg, Széchenyi tér. 4. Tel.: (94) 565-230

A TakaréK Kiváltó Hitel részletes feltételei megtalálhatók a vonatkozó Általános Szerződési Szabályokban, Üzletszabályzatban, illetve Hirdetményben, amelyeket a Szövetkezeti Hitelintézetek kirendeltségeiben, és honlapján érhet el. További, részletes információért forduljon a Szövetkezeti Hitelintézet munkatársaihoz!

A tájékoztatás nem teljes körű és nem minősül ajánlattételnek. A Hitelintézetek a hitelbírálat jogát fenntartják.

WWW.TAKAREKOSKIVALTO.HU

\*Beváltható: 2015.06. 09-ig

香 HONGKONG  
 港 ÁRUHÁZ  
 WE HAVE ALL YOUR NEED

**Itt a tavasz, frissítse nálunk ruhatárát!**



**10% KEZVEZMÉNY**

Az újsághirdetés felmutatásával

NE MENJEN MÁSHOVÁ, ITT KAPHATÓ A LEGÚJABB TAVASZI KOLLEKCIÓ!

**MINDEN TERMEKRE**



📍 / BÜK, PETŐFI U. 21 (50M-RE A VASÚTI ÁTJÁRÓTÓL)

🕒 / H-P.: 9:00-18:00 Szó.: 9:00-14:00